

Semántica, complejidad de procesamiento y complejidad sintáctica: articulación entre conocimiento previo sobre el mundo y estructura sintáctica durante el procesamiento de relaciones semánticas.

Este trabajo se enmarca en un estudio más amplio sobre el procesamiento psicolingüístico de relaciones semánticas en el discurso. Los resultados generales dentro de la dimensión causal/contracausal muestran que: a) existe ventaja causal durante el procesamiento de relaciones en texto breves y extensos -hipótesis de causalidad por defecto-; b) esta ventaja no depende de la escolarización formal; c) la comprensión de contracausalidad, en cambio, requiere entrenamiento formal y marcas lingüísticas explícitas; d) el patrón de procesamiento se modifica ostensiblemente a raíz de la imposibilidad de involucrar conocimiento previo sobre el mundo -ítems técnicos-.

En ese marco, el propósito particular de este estudio es analizar la articulación que se produce durante este proceso entre la información semántica y la sintáctica. Esto es, cómo se relaciona la complejidad sintáctica con la complejidad de procesamiento al momento de comprender piezas lingüísticas que expresan relaciones semánticas particulares.

Resultados previos con tiempos de reacción en un experimento que analiza la comprensión de relaciones causales y contracausales expresadas en oraciones con distinta estructura sintáctica –coordinadas y subordinadas- y en dos condiciones respecto del tipo de información: cotidiana – el hablante puede involucrar su conocimiento sobre el mundo- y técnica –esta intervención del conocimiento previo no es posible- muestran que esta última variable condiciona el patrón de procesamiento y modifica significativamente la articulación entre complejidad sintáctica y complejidad de procesamiento: sólo en ausencia de conocimiento previo, la complejidad sintáctica se refleja de modo directo en complejidad de procesamiento.

En esta instancia, intentaremos, con técnica de eye-tracking, analizar cómo se procesan oraciones con: a) información conocida y desconocida; b) tres tipos de relación semántica –causal, temporal, aditiva- y c) tres estructuras sintácticas –coordinadas, subordinadas con subordinante inicial, subordinadas con subordinante intermedio -.

Esperamos: 1) replicar los resultados preliminares encontrados para causales –complejidad de procesamiento y complejidad sintáctica coincidirían sólo en el caso de no poder hacer intervenir información semántica gracias al conocimiento previo sobre el mundo- ; 2) extenderlos para otro tipo de relaciones semánticas. Además, 3) intentaremos analizar si los puntos y lapsos de fijación ocular varían consistentemente con alguna de las variables independientes estudiadas.